

Zmluva o spolupráci

pri zaznamenaní a vysielaní podujatí a o udelení licencie, uzavretá podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka a zákona č. 185/2015 Z. z. Autorského zákona (ďalej len „zmluva“)

Článok I. Zmluvné strany

1.1 Rozhlas a televízia Slovenska

sídlo: Mlynská dolina, 845 45 Bratislava
štatutárny orgán: PhDr. Jaroslav Rezník, generálny riaditeľ
IČO: 47 232 480, DIČ: 2023169973, IČ DPH: SK2023169973
bankové spojenie: XXX
číslo účtu IBAN: XXX
zápis: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Po, vložka č.: 1922/B

(ďalej len „nadobúdateľ“ alebo „RTVS“)

a

1.2 Slovenská olympijská marketingová, a.s.

sídlo: Kukučínova 26, 831 03 Bratislava
IČO: 35 801 549, DIČ:2020281560, IČ DPH:SK2020281560
Zastúpená: Kristína Czuczová, predseda predstavenstva
Mgr. Zuzana Tomčíková, člen predstavenstva
emailová adresa:czuczova@olympic.sk
bankové spojenie: XXX
číslo účtu: XXX
zápis:Obchodný register OS Bratislava I, odd. Sa., vložka č.2611/B

(ďalej len „usporiadateľ“ alebo „SOM“)

Článok II. Vyhlásenie

2.1 Usporiadateľ je spoločnosťou zapísanou v Obchodnom registri, ktorá je oprávnená na základe dohody s autorom poskytovať licenciu na postúpenie programu „SOŠV-OLYMPIJSKÝ FESTIVAL“ na televízne vysielanie a vyhlasuje, že je držiteľom vysielacích práv pre celé územie SR.

2.2 Nadobúdateľ je vysielateľom rozhlasovej a televíznej programovej služby na základe zákona č. 532/2010 Z. z. o Rozhlase a televízií Slovenska a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

2.3 Zmluvné strany uzatvárajú túto zmluvu za nižšie uvedených podmienok

Článok III. Predmet zmluvy

3.1 Predmetom zmluvy je úprava práv a povinností zmluvných strán pri vyhotovení audiovizuálnych záznamov (ďalej aj ako „AVZ“) a verejných prenosov z podujatí (ďalej len „podujatia“)

3.2 Účelom tejto zmluvy je upraviť práva a povinnosti zmluvných strán v súvislosti s výrobou a udelením licencie na použitie **33 samostatných AVZ**, ktoré predstavujú jednotlivé časti programu identifikovateľné pod **IDEC 621-2810-0090-0001-0033**; s názvom: „**SOŠV – OLYMPIJSKÝ FESTIVAL**“

3.3. Usporiadateľ vyhlasuje, že disponuje vysielacími právami pre všetky podujatia špecifikované vyššie a touto zmluvou RTVS udeľuje **bezodplatne** neobmedzené práva, exkluzívne práva (súhlas/licenciu) na výrobu audiovizuálnych záznamov, a verejné vysielanie v súlade s vysielacou štruktúrou RTVS podľa čl. III. bodu 3.1. tejto zmluvy

3.4 RTVS sa zaväzuje zabezpečiť výrobu TV signálu vhodného pre odvysielanie prenosu z podujatí v min. štandarde HD 16:9 vrátane štandardnej grafiky (ďalej aj „signál“). Súčasťou výroby signálu sa rozumejú všetky výrobné a technické náklady spojené s výrobou, ako sú náklady na prenosovú techniku, moderátora a výrobný štáb.

3.5 RTVS má právo licenciu nevyužiť a obidve strany potvrdzujú, že neexistuje minimálny počet podujatí, ktorý je RTVS povinná odvyselať v priamom prenose alebo zo záznamu na niektorej z programových služieb RTVS.

Článok IV. Poskytnutie licencie

4.1 Usporiadateľ sa zaväzuje touto zmluvou poskytnúť RTVS právo na:

- vyhotovenie originálu AVZ podujatí,
- verejný prenos podujatí, a to vysielanie priameho prenosu a/alebo záznamu televíziou - terestriálne, káblovo a satelitne, sprístupnenie na internete (livestream, archív na stránke www.rtvsk.sk) bez časového a teritoriálneho obmedzenia, a to všetko v celku alebo aj ich častí,
- použitie predmetov ochrany na spravodajské účely a na výrobu programových upútaviek na podujatia.

4.2 Zmluvné strany výslovne potvrdzujú, že všetky úkony súvisiace s predmetom tejto zmluvy, ktoré boli vykonané pred účinnosťou tejto zmluvy, sa považujú za úkon v zmysle tejto zmluvy a vyhotovené a odvysielané AVZ v súlade s touto zmluvou.

Článok V. Podmienky prípravy a realizácia priameho prenosu z podujatia

5.1 Usporiadateľ je povinný finančne zabezpečiť celé podujatia.

5.2 Usporiadateľ vyhlasuje a zaručuje sa, že nadobudol od oprávnených osôb (autorov, výkonných umelcov, výrobcov záznamov) súhlas - licenciu na použitie a šírenie ich diel, umeleckých výkonov a záznamov použitých pri výrobe programu v rozsahu podľa tejto zmluvy. Súčasne vyhlasuje a potvrdzuje, že finančne vysporiada všetky nároky nositeľov autorských práv, práv výkonných umelcov a iných oprávnených osôb za použitie ich diel, umeleckých výkonov a iných predmetov ochrany prináležiace im za použitie a šírenie programu podľa tejto zmluvy. Poskytovateľ sa zaväzuje uspokojiť za nadobúdateľa všetky prípadné nároky tretích osôb, ktoré si uplatnia svoje nároky voči nadobúdateľovi z titulu nedodržania záväzkov poskytovateľa podľa tohto bodu zmluvy.

5.3 Usporiadateľ je povinný poskytnúť nadobúdateľovi hudobnú zostavu použitú v programe obsahujúcu meno a priezvisko autora hudby, textára, názov skladby, dĺžku použitej hudby a meno a adresu výrobcu záznamu.

5.4 RTVS sa zaväzuje z podujatí, ktoré zaradila do vysielania niektorej z programových služieb RTVS, vyhotoviť AVZ príslušného podujatia a odvyselať prenosy a/alebo záznamy podujatia podľa článku III. a IV. tejto zmluvy.

5.5 RTVS zabezpečí na vlastné náklady všetky potrebné technické zariadenia nevyhnutne potrebné na výrobu AVZ.

5.4 Usporiadateľ sa zaväzuje, že poskytne RTVS všetky informácie a podklady nevyhnutné na výrobu AVZ.

5.5 Usporiadateľ sa zaväzuje zabezpečiť voľný vstup na podujatia pre celý výrobný a organizačný štáb RTVS v dostatočnom časovom predstihu tak, aby jeho členovia mohli vykonať prípravné práce potrebné pre výrobu AVZ a vysielanie prenosov z podujatí. Toto zabezpečí usporiadateľ formou menného zoznamu pracovníkov štábu RTVS, na základe ktorého bude povereným pracovníkom a spolupracovníkom RTVS umožnený vstup na podujatia v dostatočnom časovom predstihu.

5.5 Usporiadateľ sa tiež zaväzuje v plnom rozsahu nahradiť nadobúdateľovi škodu, ktorú jej spôsobí neplnením zmluvných záväzkov prevzatých touto zmluvou.

5.6 Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade ak dôjde pri vysielaní programu k skrytej mediálnej komerčnej komunikácii, prípadne k inému protiprávnemu konaniu, v dôsledku čoho bude nadobúdateľovi uložená zo strany Rady pre vysielať a retransmisiu alebo iným orgánom aplikácie práva pokuta z dôvodov zavinených Usporiadateľom, zaväzuje sa RTVS uhradiť túto pokutu na základe výzvy RTVS a to do 15 dní od nadobudnutia právoplatnosti rozhodnutia Rady pre vysielať a retransmisiu resp. iného orgánu aplikácie práva o uložení pokuty.

Článok VI. Exkluzivita

Neaplikuje sa!

Článok VII. Náklady na zabezpečenie, prípravu a realizáciu podujatia

7.1 Usporiadateľ sa zaväzuje počas trvania podujatí:

- zabezpečiť optimálne podmienky pre realizáciu výroby AVZ a vysielať prenosov/ vytvorenie záznamov podujatí v súlade s ustanoveniami tejto zmluvy
- uhradiť náklady na prenájom priestorov, v ktorých sa podujatia konajú, náklady na služby, energie a personálne zabezpečenie.
- zabezpečiť dostatočný priestor podľa požiadaviek produkcie RTVS na pristavenie prenosovej techniky a vyhradiť potrebný priestor pre osvetľovaciu a kamerovú techniku.

Článok VIII. Odstúpenie od zmluvy

8.1 RTVS je oprávnená odstúpiť od tejto zmluvy:

- ak usporiadateľ poruší povinnosti dohodnuté v článku III. - VII.

8.2 Usporiadateľ je oprávnený odstúpiť od tejto zmluvy:

- ak RTVS poruší článok V. tejto zmluvy,

8.3 Odstúpenie od zmluvy musí byť písomné a doručuje sa doporučene s doručenkou do vlastných rúk na adresu zmluvnej strany uvedenú v Čl. I. tejto zmluvy, prípadne na inú adresu písomne oznámenú zmluvnou stranou skôr, než oprávnená strana odoslala odstúpenie od zmluvy. Ak je písomnosť obsahujúca odstúpenie od zmluvy odoslaná v súlade s predchádzajúcou vetou, považuje sa za doručení a odstúpenie od zmluvy nadobúda účinnosť dňom doručenia, v prípade neprevzatia doporučenej zásielky tretí deň od uloženia zásielky.

Článok IX. Sponzoring a iné služby

9.1 Vysielať akýchkoľvek komerčných prvkov podľa požiadaviek Usporiadateľa je možné len na základe zmluvy uzatvorenej so spoločnosťou Media RTVS, s.r.o. ako exkluzívnym obchodným zástupcom RTVS na predaj komerčného a reklamného priestoru RTVS, ktorej predmetom bude nákup/predaj komerčných prvkov vo vysielať RTVS v súvislosti s vysielať podujatia. RTVS poskytne všetku súčinnosť nevyhnutnú na uzatvorenie takejto zmluvy.

9.2 Usporiadateľ berie na vedomie, že vysielať akýchkoľvek komerčných prvkov musí byť v súlade s príslušnými právnymi predpismi (najmä zákonom č. 308/2000 Z. z. o vysielať a retransmisiu a o zmene zákona č. 195/2000 Z.z. o telekomunikáciách v znení neskorších predpisov a zákona č. 147/2001 Z. z. o reklame a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

**Článok X.
Ďalšie dohody a záverečné ustanovenia**

10.1 Za výrobcu AVZ sa považuje výlučne RTVS; (tzn. RTVS je výrobcom audiovizuálneho záznamu podujatí resp. originálu AVZ z podujatí s tým, že usporiadateľ je oprávnený použiť/využiť AVZ len na účely archivácie a krátku časť AVZ (max. 3 minúty) môže použiť v rámci svojich prezentačno-propagačných aktivít, mimo použitia vysielaním).

10.2 Závazky zmluvných strán sa obmedzujú iba na záväzky výslovne touto zmluvou prevzaté.

10.3 Zmluvné strany sa dohodli, že všetky spory, ktoré vzniknú v súvislosti s plnením podľa tejto zmluvy, budú riešiť predovšetkým vzájomným rokovaním a dohodou.

10.4 Práva a povinnosti zmluvných strán výslovne neupravené v tejto zmluve sa riadia príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky, v zmysle dohody strán podľa § 262 ods. 1 Obchodného zákonníka predovšetkým ustanoveniami Obchodného zákonníka, Autorského zákona a ostatných príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky.

10.5 Zmeny dohodnutého obsahu zmluvy je možné robiť len po dohode zmluvných strán a to formu písomných číslovaných dodatkov prehlásených za neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.

10.6 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť deň po zverejnení v Centrálnom registri zmlúv úradu vlády SR.

10.7 Táto zmluva je vyhotovená v dvoch exemplároch, každý s platnosťou originálu, pre každú zmluvnú stranu.

10.8 Zmluvné strany berú na vedomie povinnosť RTVS zverejniť túto zmluvu podľa § 5a) Zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov a na tento účel zmluvné strany prehlasujú, že súhlasia so zverejnením zmluvy v rozsahu platnej legislatívy.

10.9 Zmluvné strany potvrdzujú svojimi podpismi, že túto zmluvu uzavreli slobodne, vážne, určito a zrozumiteľne, nie v tiesni a za nevýhodných podmienok niektorej zmluvnej strany, zmluvu si pozorne prečítali, s jej obsahom bez výhrad súhlasia, na znak čoho zmluvu ako prejav vôle podpisujú.

V Bratislave, dňa.....

V Bratislave, dňa.....

Slovenský olympijská marketingová, a.s.

Rozhlas a televízia Slovenska

.....
Kristína Czuczová, M.A.
predseda predstavenstva

.....
PhDr. Jaroslav Rezník
generálny riaditeľ

.....
Mgr. Zuzana Tomčíková
člen predstavenstva